

32004D0080

24.1.2004.

EIROPAS SAVIENĪBAS OFICIĀLAIS VĒSTNESIS

L 17/23

PADOMES LĒMUMS

(2003. gada 17. decembris)

par Nolīguma slēgšanu starp Eiropas Kopienu un Ķīnas Tautas Republikas Honkongas īpašās pārvaldes apgabala valdību par tādu personu atpakaļuzņemšanu, kuras valstī uzturas neatļauti

(2004/80/EK)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu, jo īpaši tā 63. panta 3. punkta b) apakšpunktu saistībā ar 300. panta 2. punkta pirmās daļas otro teikumu,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta atzinumu ⁽¹⁾,

tā kā:

- (1) Komisija Eiropas Kopienas vārdā ar Ķīnas Tautas Republikas Honkongas īpašās pārvaldes apgabala valdību ir apspriedusi Nolīgumu par tādu personu atpakaļuzņemšanu, kuras valstī uzturas neatļauti.
- (2) Eiropas Kopienas vārdā šis nolīgums tika parakstīts 2002. gada 27. novembrī, ņemot vērā tā iespējamo noslēgšanu nākotnē, saskaņā ar Padomes 2002. gada 23. septembra Lēmumu.
- (3) Šis nolīgums ir jāapstiprina.
- (4) Ar šo nolīgumu izveidoja Apvienoto komiteju, kas var pieņemt lēmumus ar juridisku spēku, un tādēļ ir jāprecizē, kas pārstāv Kopienas šajā komitejā, un jāparedz procedūra, ar ko nosaka to, kā pieņemt Kopienas nostāju.
- (5) Saskaņā ar 3. pantu Protokolā par Apvienotās Karalistes un Īrijas nostāju, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību un Eiropas Kopienas dibināšanas līgumam, šis dalībvalstis ir paziņojušas, ka tās vēlas piedalīties šī lēmuma pieņemšanā un piemērošanā.

- (6) Saskaņā ar 1. un 2. pantu Protokolā par Dānijas nostāju, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību un Eiropas Kopienas dibināšanas līgumam, Dānija nepiedalās šā lēmuma pieņemšanā, un tādējādi šis lēmums nav tai saistošs un nav jāpiemēro,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo Eiropas Kopienas vārdā apstiprina Eiropas Kopienas un Ķīnas Tautas Republikas Honkongas īpašās pārvaldes apgabala valdības Nolīgumu par tādu personu atpakaļuzņemšanu, kuras valstī uzturas neatļauti.

Nolīguma teksts ir pievienots šim lēmumam.

2. pants

Padomes priekšsēdētājs sniedz Nolīguma 20. panta 2. punktā paredzēto paziņojumu ^(*).

3. pants

Komisija, kurai palīdz dalībvalstu eksperti, pārstāv Eiropas Kopienas Ekspertu komitejā, kas izveidota saskaņā ar Nolīguma 17. pantu.

4. pants

Eiropas Kopienas nostāju Ekspertu komitejā attiecībā uz tās reglamenta pieņemšanu, kā to pieprasa Nolīguma 17. panta 5. punkts, pieņem Komisija pēc apspriešanās ar īpašu komiteju, ko izraudzījušies Padome.

⁽¹⁾ Atzinums sniegts 2002. gada 19. septembrī (Oficiālajā Vēstnesī vēl nav publicēts).

^(*) Šā nolīguma spēkā stāšanās datumu Padomes Ģenerālsēkretariāts publicēs Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Attiecībā uz visiem Ekspertu komitejas lēmumiem Eiropas Kopienas nostāju pieņem Padome pēc Komisijas priekšlikuma ar kvalificētu balsu vairākumu.

5. pants

Šo lēmumu publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

6. pants

Šis lēmums ir adresēts dalībvalstīm saskaņā ar Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu.

Briselē, 2003. gada 17. decembrī

Padomes vārdā —

priekšsēdētājs

G. ALEMANN
